

DODATOK č. 1
k Zmluve o poskytnutí prostriedkov č. SK-ZA-0005-07

Agentúra na podporu výskumu a vývoja

Mýtna 23, P. O. Box 346, 814 99 Bratislava

IČO: 30797764

DIČ: 2022132563

Bankové spojenie: Štátna pokladnica, Radlinského 32, 810 05 Bratislava

číslo účtu: 7000115379/8180

v zastúpení: Ing. Ján Šedivý, CSc., riaditeľ agentúry

(ďalej len „poskytovateľ“ alebo „zmluvná strana“)

Chemický ústav SAV

Dúbravská cesta 9, 845 38 Bratislava

IČO: 00166618

DIČ: SK2020894678

Bankové spojenie a číslo účtu: Štátna pokladnica, 7000343806/8180

v zastúpení: Ing. Igor Tvaroška, DrSc., štatutárny zástupca

osoba zodpovedná za riešenie úlohy: RNDr. Peter Biely, DrSc., zodpovedný riešiteľ

v prípade zmeny hlavného riešiteľa, uviesť aktuálneho

(ďalej len „príjemca“ alebo „zmluvná strana“)

za nasledovných zmluvných

p o d m i e n o k :

I. Úvodné ustanovenie

1. Dňa 30. 06. 2008 bola medzi poskytovateľom a príjemcom uzatvorená Zmluva o poskytnutí prostriedkov č. SK-ZA-0005-07, ďalej len „Zmluva“.
2. Príjemca listom zo dňa 7.1.2009 poskytovateľovi oznámil, že sa mení jeho forma hospodárenia z rozpočtovej na príspevkovú. Túto skutočnosť deklaroval kópiou dodatku č. 1 k „Zriaďovacej listine Chemického ústavu Slovenskej akadémie vied č. 488/G/12/2008“.

II. Predmet dodatku

1. Predmetom tohto dodatku je úprava príslušných ustanovení Zmluvy ako aj jej prílohy č.1 (projektu) týkajúca sa zmeny hospodárenia príjemcu a úprava práv a povinností zmluvných strán.
2. Predmetom tohto dodatku je aj poskytnutie finančných prostriedkov príjemcovi na kalendárny rok 2009 v zmysle článku II. odsek 6. a 7. Zmluvy, ako aj úprava práv a povinností zmluvných strán.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že článok III. bod 7. Zmluvy sa mení a znie nasledovne:

7. Finančné prostriedky, ktoré boli určené na čerpanie na obdobie rozpočtového roka a v tomto období neboli zo závažných a preukázateľných dôvodov spotrebované, môžu byť, na základe písomnej odôvodnenej žiadosti príjemcu a následného súhlasu poskytovateľa s ich prevodom, o ktorý treba požiadať poskytovateľa v ročnej správe o riešení projektu, prevedené do nasledujúceho rozpočtového roka len v súlade so zákonom č. 523/2004 Z. z. v platnom znení a zákonom č. 131/2002 Z. z. v platnom znení.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že článok III. Zmluvy sa dopĺňa o bod 9., ktorý znie nasledovne:
9. Zmluvné strany sa dohodli, že príjemca je oprávnený použiť pridelené finančné prostriedky aj na refundáciu (alebo úhradu) doteraz vynaložených nákladov súvisiacich s riešením projektu, pokiaľ sa tieto financovali v tom istom rozpočtovom roku z prostriedkov príjemcu pri dodržaní dátumu účinnosti zmluvy.

III.

Realizácia predmetu dodatku

1. V zmysle čl. II. ods. 1 tohto dodatku k Zmluve sa v Zmluve a v prílohe č. 1 mení forma hospodárenia príjemcu z rozpočtovej na príspevkovú organizáciu.
2. Údaje príjemcu sa v časti bankové spojenie a číslo účtu menia a táto časť Zmluvy a znie :

Chemický ústav SAV

Dúbravská cesta 9, 845 38 Bratislava

IČO: 00166618

DIČ: SK2020894678

Bankové spojenie a číslo účtu: Štátna pokladnica, 7000343806/8180

v zastúpení: Ing. Igor Tvaroška, DrSc., štatutárny zástupca

osoba zodpovedná za riešenie úlohy: RNDr. Peter Biely, DrSc., zodpovedný riešiteľ

3. V spojení so zmenou špecifikovanou v odseku 1. tohto článku sa mení článok III. ods. 3 Zmluvy a znie:

Finančné prostriedky poskytne poskytovateľ príjemcovi na :

- **osobitný neúročený účet č. 7000343515/8180, zriadený na tento účel v Štátnej pokladnici.**

IV.

Realizácia poskytnutia prvej časti finančných prostriedkov

5. Zmluvné strany sa v zmysle článku II. bod 6. a 7. Zmluvy dohodli na nasledovnom:
- b) Poskytovateľ sa zaväzuje v zmysle čl. II. bod 6. a 7. Zmluvy poskytnúť príjemcovi na obdobie druhého rozpočtového roka – roka 2009 finančné prostriedky na riešenie projektu v celkovej výške 4 746,73 € (slovom: „štyritisíc sedemstoštyridsaťšesť eur a sedemdesiat tri centov“), 143 000 Sk (slovom: „stoštyridsaťtisíc slovenských korún“). Pri prepočte bol použitý konverzný kurz 1 euro = 30,1260 Sk.

- c) Zmluvné strany sa dohodli, že finančné prostriedky na riešenie projektu poskytnú poskytovateľ na obdobie roka 2009 príjemcovi na účet: 7000343515/8180.

V. Záverečné ustanovenia

1. V ostatných ustanoveniach sa Zmluva nemení a zostáva v platnosti ako celok.
2. Tento dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu jeho písomného vyhotovenia obidvomi zmluvnými stranami.
3. Dodatok je vyhotovený v dvoch rovnocenných exemplároch, pričom pri podpise dodatku preberá každá zo zmluvných strán jeden jeho exemplár.
4. Prílohami tohto dodatku, a teda aj samotnej Zmluvy sú:
 - *oznam – zmena formy hospodárenia zo dňa 7.1.2009*
 - *kópia dodatku č. 1 k „Zriaďovacej listine Chemického ústavu Slovenskej akadémie vied č. 488/G/12/2008*

Zmluvné strany si dodatok riadne prečítali, porozumeli jeho obsahu a na znak súhlasu s ním ho slobodne a vážne podpisujú.

V Bratislave, dňa 6.5.2009

V Bratislava, dňa 31. 5. 2009


Ing. Ján Sedivý, CSc.
riadiťel agentúry


Ing. Igor Tvaroška, DrSc.
štatutárny zástupca

CHEMICKÝ ÚSTAV
Slovenskej akadémie vied,
Dobruvská cesta 9
845 38 BRATISLAVA
7